

香港交易及結算所有限公司及香港聯合交易所有限公司對本公告的內容概不負責，對其準確性或完整性亦不發表任何聲明，並明確表示，概不對因本公告全部或任何部份內容而產生或因倚賴該等內容而引致的任何損失承擔任何責任。



YuanShengTai Dairy Farm Limited
原生態牧業有限公司

(於百慕達註冊成立的有限公司)

(股份代號：1431)

須予披露交易
購買結構性存款產品

購買結構性存款產品

於二零二三年四月四日，克東勇進原生態向農業銀行購買結構性存款產品，該產品收益可變，與金融產品投資組合的表現掛鉤，不保證收益率。

上市規則的涵義

由於向農業銀行購買結構性存款產品的一項或多項適用百分比率超過5%但低於25%，購買結構性存款產品構成本公司的須予披露交易。

根據上市規則第14章，購買結構性存款產品被歸類為本公司的須予披露交易，須遵守上市規則第14章的申報及公告規定。

由於誤以為結構性存款產品僅為克東勇進原生態在日常業務過程中維持的銀行存款，不應被視為上市規則第14章項下「交易」定義範圍內的資產收購，因此本公司於購買結構性存款產品時未遵守上市規則下適用的申報及公告規定。於編製本公司中期業績公告及制定其未來業務計劃時，相關內部部門重新檢視有關交易，並就上市規則的涵義徵詢董事會及專業顧問的意見。因此，本公司謹此在切實可行的情況下盡快刊登本公告，以知會股東有關購買結構性存款產品的事宜。董事會已經採取並將採取措施加強相關內部監控程序，以防止日後發生類似事件。

緒言

董事會宣佈，於二零二三年四月四日，克東勇進原生態向農業銀行購買結構性存款產品，該產品收益可變，與金融產品投資組合的表現掛鉤，不保證收益率。

由於向農業銀行購買結構性存款產品的一項或多項適用百分比率超過5%但低於25%，購買結構性存款產品構成本公司的須予披露交易。

購買結構性存款產品

結構性存款產品的主要條款載列如下：

購買日期	期限	產品名稱	購買價 (人民幣元)	收益類型	表現基準	
					年利率	贖回日期
二零二三年四月四日(「購買日期」)	10年	農銀理財「農銀安心·靈動」90天ESG主題人民幣理財產品	50,000,000	非保本，收益可變，與不同金融產品(包括但不限於槓桿率不超過140%的貨幣市場工具、存款、債券及其他債務資產)組成的投資組合的表現掛鉤	3.25%*	二零二三年七月四日(「贖回日期」)

* 本公司於贖回日期收到的實際年利率為4.98%。

向農業銀行購買的結構性存款產品為人民幣定期存款，按存放於農業銀行的存款本金計算浮動利息。結構性存款產品的本金可於購買日期起計九十(90)天後隨時贖回，且存款產生的利息收入將於贖回日期支付予克東勇進原生態。

購買結構性存款產品的理由及裨益

董事注意到本集團有內部資金已經閒置一段時間。為合理利用該等閒置資金，提高資金使用效率，為股東帶來回報，經考慮本集團正常營運資金需求及流動資金需求後，董事決定動用部分內部閒置資金購買結構性存款產品。

向農業銀行購買的結構性存款產品為人民幣定期存款，按存放於農業銀行的存款本金計算浮動利息。向農業銀行購買的結構性存款產品的潛在年利率為3.25%，而本公司於贖回日期實際收取的年利率為4.98%。

向農業銀行購買的結構性存款產品已全數贖回並產生超出預期的收益率，且本金已全部返還予克東勇進原生態。

經考慮上述因素後，董事(包括獨立非執行董事)認為購買結構性存款產品屬公平合理，並符合本公司及股東的整體最佳利益。

上市規則的涵義

由於向農業銀行購買結構性存款產品的一項或多項適用百分比率超過5%但低於25%，購買結構性存款產品構成本公司的須予披露交易。

由於誤以為結構性存款產品僅為克東勇進原生態在日常業務過程中維持的銀行存款，不應被視為上市規則第14章項下「交易」定義範圍內的資產收購，因此本公司於購買相關結構性存款產品時未遵守上市規則下適用的申報及公告規定。於編製本公司中期業績公告及制定其未來業務計劃時，相關內部部門重新檢視有關交易，並就上市規則的涵義徵詢董事會及專業顧問的意見。因此，本公司謹此在切實可行的情況下盡快刊登本公告，以知會股東有關購買結構性存款產品的事宜。董事會已經採取並將採取措施加強相關內部監控程序，以防止日後發生類似事件。

補救行動

本公司對違反上市規則的行為深表遺憾，惟本公司謹此強調，延遲遵守上市規則乃屬無心之失且並非故意。董事會將採取以下措施加強相關內部監控程序，以防止日後發生類似事件：

- (a) 本公司已於二零二三年七月四日全數贖回結構性存款產品，包括本金及應計利息(即人民幣50,613,768.62元)；
- (b) 於編製二零二三年中期業績公告時，本公司已就自上市日期以來過往購買結構性存款產品的情況進行全面檢討及自查，並謹此就應予披露而先前未有披露的結構性存款產品作出本公告；
- (c) 本公司將為本集團的董事及高級管理人員安排培訓課程，提醒彼等(特別是財務部門)向本集團的合規人員報告可能構成上市規則項下須予公佈及／或關連交易的交易，並於必要時尋求專業意見，以確保彼等了解上市規則及相關條例及法規的規定；
- (d) 本公司將檢討、加強及繼續監察本集團的相關內部監控措施，包括但不限於合約簽訂程序，以確保目前及未來進行的交易均符合上市規則及其他相關條例及法規的適用規定；及
- (e) 本公司將與其內部法律及合規部門就合規問題進行更加緊密的合作；於適當及必要時在進行任何潛在須予公佈交易前諮詢其他專業顧問。本公司亦可能於必要時就如何妥善處理擬進行交易諮詢聯交所。日後本公司將繼續遵守結構性存款產品投資的管理程序並及時作出披露以確保遵守上市規則。

有關本集團及銀行的資料

本公司為中國乳牛畜牧公司，致力生產超優質原料奶。克東勇進原生態為本公司全資附屬公司，主要從事原料奶生產及銷售。

據董事作出一切合理查詢後所深知、盡悉及確信，(i)農業銀行及其最終實益擁有人均為獨立於本公司或其任何關連人士(定義見上市規則)的人士，與本公司或其任何關連人士概無關連；及(ii)農業銀行主要從事銀行業務。

釋義

於本公告內，除文義另有所指外，下列詞彙具有以下涵義：

「農業銀行」	指	中國農業銀行
「董事會」	指	本公司董事會
「本公司」	指	原生態牧業有限公司，一家根據百慕達法例於二零一二年五月一日註冊成立的獲豁免有限公司，其普通股於聯交所主板上市
「關連人士」	指	具有上市規則賦予該詞的涵義
「董事」	指	本公司董事
「本集團」	指	本公司連同其附屬公司
「香港」	指	中國香港特別行政區
「克東勇進原生態」	指	克東勇進原生態牧業有限公司，一家根據中國法律成立的公司及本公司全資附屬公司，主要從事原料奶生產及銷售
「上市規則」	指	聯交所證券上市規則
「中國」	指	中華人民共和國，僅就本公告而言，不包括香港、澳門特別行政區及台灣
「人民幣」	指	中國法定貨幣人民幣
「股東」	指	本公司股本中每股面值0.01港元的普通股之登記持有人
「聯交所」	指	香港聯合交易所有限公司

「結構性存款產品」	指	由農業銀行發行及由克東勇進原生態購買的結構性存款產品，詳情載於本公告「購買結構性存款產品」一段
「附屬公司」	指	具有上市規則賦予該詞的涵義
「%」	指	百分比

承董事會命
原生態牧業有限公司
主席
趙洪亮

香港，二零二三年九月十一日

於本公告日期，董事會包括四名執行董事，即趙洪亮先生(主席)、付文國先生(行政總裁)、陳祥慶先生(財務總監)及劉剛先生；三名非執行董事冷友斌先生、劉華先生及蔡方良先生；以及四名獨立非執行董事，即蒙靜宗先生(別名Owens Meng)、張月周先生、朱戰波先生及劉晉萍女士。